



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 7. studenoga 2023.
(OR. en)

Međuinstitucijski predmet:
2023/0233 (NLE)

14010/23
ADD 4

COEST 549
POLCOM 231

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: Nacrt ODLUKE VIJEĆA ZA PRIDRUŽIVANJE EU-a I UKRAJINE o
odobravanju recipročnog pristupa tržištu za nabavu robe za državna,
regionalna i lokalna tijela kojima se upravlja na temelju javnog prava u
skladu s Prilogom XXI.-A poglavlju 8. Sporazuma o pridruživanju između
Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih
država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane

DODATAK IV.

NACRT

**ODLUKA br. .../2023
VIJEĆA ZA PRIDRUŽIVANJE EU-a I UKRAJINE**

od ...

**o odobravanju recipročnog pristupa tržištu za nabavu robe
za državna, regionalna i lokalna tijela kojima se upravlja na temelju javnog prava
u skladu s Prilogom XXI.-A poglavlju 8. Sporazuma o pridruživanju
između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju
te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane**

VIJEĆE ZA PRIDRUŽIVANJE,

uzimajući u obzir Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane¹, a posebno njegove članke 153. i 463. te članak 475. stavak 5.,

¹ SL EU L 161, 29.5.2014., str. 3.

budući da:

- (1) Sporazum o pridruživanju između Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju te njihovih država članica, s jedne strane, i Ukrajine, s druge strane („Sporazum”) potpisan je 27. lipnja 2014., a stupio je na snagu 1. rujna 2017.
- (2) U preambuli Sporazuma prepoznaje se predanost Ukrajine postupnom približavanju njezina zakonodavstva zakonodavstvu Unije, u skladu sa Sporazumom, te njegovoj djelotvornoj provedbi, čime se pridonosi postupnoj gospodarskoj integraciji i dubljem političkom povezivanju Ukrajine i Unije.
- (3) U skladu s člankom 154. Sporazuma stranke Sporazuma su suglasne da se djelotvorno i recipročno otvaranje njihovih tržišta u području javne nabave provede postupno i istodobno.
- (4) Na temelju članka 153. stavaka 1. i 2. Sporazuma Ukrajina osigurava postupno usklađivanje svojeg postojećeg i budućeg zakonodavstva o javnoj nabavi s pravnom stečevinom Unije u području javne nabave. To zakonodavno približavanje provodi se u uzastopnim fazama kako je navedeno u rasporedu u Prilogu XXI.-A (Okvirni vremenski raspored za institucionalne reforme, približavanje zakonodavstva i pristup tržištu) poglavlju 8. Sporazuma („Prilog XXI.-A”).

- (5) U skladu s člankom 153. stavkom 2. Sporazuma provedbu svake faze navedene u Prilogu XXI.-A ocjenjuje Odbor za pridruživanje u sastavu za trgovinu. Nakon ocjenjivanja Odbor može odlukom dati pozitivnu ocjenu provedbe određene faze. Ta pozitivna ocjena povezuje se s recipročnim odobravanjem pristupa tržištu kako je navedeno u Prilogu XXI.-A.
- (6) U skladu s Odlukom br. .../2023 Odbora za pridruživanje EU-a i Ukrajine u sastavu za trgovinu od ..., taj odbor dao je pozitivnu ocjenu u pogledu provedbe od strane Ukrajine faze 2. kako je navedeno u Prilogu XXI.-A.
- (7) U skladu s člankom 475. stavkom 5. Sporazuma Vijeće za pridruživanje, u okviru ovlasti koja mu je dodijeljena člankom 463. Sporazuma, trebalo bi se donijeti odluku o daljnjem, recipročnom otvaranju tržišta povezanom s tom pozitivnom ocjenom.
- (8) Kako je navedeno u Prilogu XXI.-A, to otvaranje tržišta odnosi se na javnu nabavu robe koju provode državna, regionalna i lokalna tijela kojima se upravlja na temelju javnog prava,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Ukrajini se odobrava recipročan pristup tržištu za javnu nabavu robe koju provode državna, regionalna i lokalna tijela Europske unije kojima se upravlja na temelju javnog prava, a Europskoj uniji odobrava se recipročan pristup tržištu za javnu nabavu robe koju provode ukrajinska državna, regionalna i lokalna tijela kojima se upravlja na temelju javnog prava, kako je navedeno u Prilogu XXI.-A.

Članak 2.

Ova je Odluka donesena na bugarskom, češkom, danskom, engleskom, estonskom, finskom, francuskom, grčkom, hrvatskom, irskom, latvijskom, litavskom, mađarskom, malteškom, nizozemskom, njemačkom, poljskom, portugalskom, rumunjskom, slovačkom, slovenskom, španjolskom, švedskom, talijanskom i ukrajinskom jeziku, pri čemu je svaki od tih tekstova jednako vjerodostojan.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u ...

Za Vijeće za pridruživanje

Predsjednik/Predsjednica

Tajnici